

## Korea JTC1/SC2, Committee on Character Codes

KIM, Kyongsok (GIM, Gyeongseog), Chairperson of Korea JTC1/SC2

email: gimgs0 AT gmail DOT com, phone: +82-51-510-2292

address: Division of Computer Science and Engineering,

Pusan National University

98 Busandaehagro Geumjeonggu, BUSAN 609-735, Rep. of KOREA

---

Author: KIM, Kyongsok (GIM, Gyeongseog), Chairperson of Korea JTC1/SC2

Date: 2010.09.20

Subject: R. O. Korea's Response to AI 55-2-a RE: K2 ~ K5 and  
M55.18 (Missing documents for Korean source references K2 to K5)

### 1. Background:

- According to Action Item AI 55-2-a and Resolution M55.18, R.O.Korea searched for the following four documents:

K2 = PKS C5700-1 1994,

K3 = PKS C5700-2 1994,

K4 = PKS 5700-3 1998

K5 = Korean IRG Hanja Character Set 5th edition 2001

Action Item AI 55-2-a

*M55.18 (Missing documents for Korean source references K2 to K5):* WG2 requests the convener and the Korean national body to search the WG2 document archives for the missing source reference documents PKS C5700-1 1994, PKS C5700-2 1994, PKS 5700-3 1998 and Korean IRG Hanja Character Set 5th edition 2001 and make it available for IRG archives and reference.

### 2. Results:

- A summary of the results:

1) We found the following three documents:

K2 = PKS C5700-1 1994,

K3 = PKS C5700-2 1994,

K5 = Korean IRG Hanja Character Set 5th edition 2001

2) We have not found the following document yet:

K4 = PKS 5700-3 1998

## 2.1 K2 = PKS C5700-1 1994 and K3 = PKS C5700-2 1994

- Both PKS C 5700-1 1994 (K2) and PKS C 5700-2 1994 are found in the following document (its front page is shown):

# 漢字標準化를 위한 우리나라 使用漢字에 대한 研究

- 국제표준화기구의 한자코드 표준화과정을 중심으로 -

研究責任 : 玄圭燮 (공주대학교)  
共同研究 : 文基哲 (세정기획 대표)  
          : 郭萱淳 (서울시스템폰트개발원장)  
          : 徐智源 (단국대학교 동양학연구소)

보조연구원 : 안진순 (연희여고 한문 교사)  
              : 우창숙 (공주대 교육대학원)  
              : 윤나영 (공주대 교육대학원)  
              : 표순자 (서울시스템, 서체개발센터)  
              : 권미영 (서울시스템, 서체개발센터)

1996년 11월 일

학술연구용역사업 수탁기관 : 한국산업표준원

## 국립 기술 품질 원

- The above document is numbered as Korea JTC1/SC2 K1933\_2

2.1.1 PKS C 5700-1 1994 (K2) is found on pp. 72 ~ 93 of the document

= p. 72

File name : K2

1区	01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	
01/13	丌	开	与	丐	丐	冎	冎	冎	个	乚	弗	丷	丷	井	丿	乚	乚	乚	乚	
20/33	义	兵	兵	乘	一	乚	乚	乚	乚	乚	乚	乚	乚	乚	乚	乚	乚	乚	乚	
40/53	龜	亂	亂	争	于	于	于	于	于	于	于	于	于	于	于	于	于	于	于	
60/73	仁	仵	仵	仵	仵	仵	仵	仵	仵	仵	仵	仵	仵	仵	仵	仵	仵	仵	仵	
80/94	仗	仵	仵	仵	仵	仵	仵	仵	仵	仵	仵	仵	仵	仵	仵	仵	仵	仵	仵	
	2121	2122	2123	2124	2125	2126	2127	2128	2129	212A	212B	212C	212D	212E	212F	2130	2131	2132	2133	
	2134	2135	2136	2137	2138	2139	213A	213B	213C	213D	213E	213F	2140	2141	2142	2143	2144	2145	2146	2147
	2148	2149	214A	214B	214C	214D	214E	214F	2150	2151	2152	2153	2154	2155	2156	2157	2158	2159	215A	215B
	215C	215D	215E	215F	2160	2161	2162	2163	2164	2165	2166	2167	2168	2169	216A	216B	216C	216E	216F	216G
	2170	2171	2172	2173	2174	2175	2176	2177	2178	2179	217A	217B	217C	217D	217E					
2区	01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	
01/13	你	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	
20/33	伽	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	
40/53	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	
60/73	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	
80/94	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	侷	
	2221	2222	2223	2224	2225	2226	2227	2228	2229	222A	222B	222C	222D	222E	222F	2230	2231	2232	2233	
	2234	2235	2236	2237	2238	2239	223A	223B	223C	223D	223E	223F	2240	2241	2242	2243	2244	2245	2246	2247
	2248	2249	224A	224B	224C	224D	224E	224F	2250	2251	2252	2253	2254	2255	2256	2257	2258	2259	225A	225B
	225C	225D	225E	225F	2260	2261	2262	2263	2264	2265	2266	2267	2268	2269	226A	226B	226C	226E	226F	226G
	2270	2271	2272	2273	2274	2275	2276	2277	2278	2279	227A	227B	227C	227D	227E					
3区	01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	
01/13	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	
20/33	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	
40/53	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	
60/73	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	
80/94	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	僑	
	2321	2322	2323	2324	2325	2326	2327	2328	2329	232A	232B	232C	232D	232E	232F	2330	2331	2332	2333	
	2334	2335	2336	2337	2338	2339	233A	233B	233C	233D	233E	233F	2340	2341	2342	2343	2344	2345	2346	2347
	2348	2349	234A	234B	234C	234D	234E	234F	2350	2351	2352	2353	2354	2355	2356	2357	2358	2359	235A	235B
	235C	235D	235E	235F	2360	2361	2362	2363	2364	2365	2366	2367	2368	2369	236A	236B	236C	236E	236F	236G
	2370	2371	2372	2373	2374	2375	2376	2377	2378	2379	237A	237B	237C	237D	237E					
4区	01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	
01/13	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	
20/33	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	
40/53	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	
60/73	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	
80/94	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	冫	
	2421	2422	2423	2424	2425	2426	2427	2428	2429	242A	242B	242C	242D	242E	242F	2430	2431	2432	2433	
	2434	2435	2436	2437	2438	2439	243A	243B	243C	243D	243E	243F	2440	2441	2442	2443	2444	2445	2446	2447
	2448	2449	244A	244B	244C	244D	244E	244F	2450	2451	2452	2453	2454	2455	2456	2457	2458	2459	245A	245B
	245C	245D	245E	245F	2460	2461	2462	2463	2464	2465	2466	2467	2468	2469	246A	246B	246C	246E	246F	246G
	2470	2471	2472	2473	2474	2475	2476	2477	2478	2479	247A	247B	247C	247D	247E					

-- 1 --

245A[冫][冫](U:520F)로 정정함(원래 한국측에서 제출한 것임)

- Note. 0x7531 ~ 757E are garbage characters.

85区	01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19
01/19	齒取	齒輝	齒彦	齒開	齒益	齒善	齒翁	齒真	齒楚	齒營	齒興	齒龍	齒轟	倫次	倫象	倫皓	倫	倫	倫
	7521	7522	7523	7524	7525	7526	7527	7528	7529	752A	752B	752C	752D	752E	752F	7530	7531	7532	7533
20/19	噐	噐	噐	噐	噐	噐	噐	噐	噐	噐	噐	噐	噐	噐	噐	噐	噐	噐	噐
	7534	7535	7536	7537	7538	7539	753A	753B	753C	753D	753E	753F	7540	7541	7542	7543	7544	7545	7546
40/19	噐	噐	噐	噐	噐	噐	噐	噐	噐	噐	噐	噐	噐	噐	噐	噐	噐	噐	噐
	7548	7549	754A	754B	754C	754D	754E	754F	7550	7551	7552	7553	7554	7555	7556	7557	7558	7559	755A
60/19	噐	噐	噐	噐	噐	噐	噐	噐	噐	噐	噐	噐	噐	噐	噐	噐	噐	噐	噐
	755C	755D	755E	755F	7560	7561	7562	7563	7564	7565	7566	7567	7568	7569	756A	756B	756C	756D	756E
80/14	噐	噐	噐	噐	噐	噐	噐	噐	噐	噐	噐	噐	噐	噐	噐	噐	噐	噐	噐
	7570	7571	7572	7573	7574	7575	7576	7577	7578	7579	757A	757B	757C	757D	757E				

= p. 155

표[1-12] 추가용 한자세트 리스트(1) = K3 List

1区	01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19
01-19	丙	今	允	允	乙	玄	玄	玄	玄	玄	玄	玄	玄	玄	玄	玄	玄	玄	玄
20-39	倝	倝	倝	倝	倝	倝	倝	倝	倝	倝	倝	倝	倝	倝	倝	倝	倝	倝	倝
40-59	倝	倝	倝	倝	倝	倝	倝	倝	倝	倝	倝	倝	倝	倝	倝	倝	倝	倝	倝
60-79	倝	倝	倝	倝	倝	倝	倝	倝	倝	倝	倝	倝	倝	倝	倝	倝	倝	倝	倝
80-91	倝	倝	倝	倝	倝	倝	倝	倝	倝	倝	倝	倝	倝	倝	倝	倝	倝	倝	倝
2区	01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19
01-19	剗	剗	剗	剗	剗	剗	剗	剗	剗	剗	剗	剗	剗	剗	剗	剗	剗	剗	剗
20-39	已	已	已	已	已	已	已	已	已	已	已	已	已	已	已	已	已	已	已
40-59	已	已	已	已	已	已	已	已	已	已	已	已	已	已	已	已	已	已	已
60-79	已	已	已	已	已	已	已	已	已	已	已	已	已	已	已	已	已	已	已
80-91	已	已	已	已	已	已	已	已	已	已	已	已	已	已	已	已	已	已	已
3区	01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19
01-19	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠
20-39	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠
40-59	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠
60-79	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠
80-91	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠	垠
4区	01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19
01-19	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬
20-39	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬
40-59	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬
60-79	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬
80-91	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬	岬

21区	01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19
01/19	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤
20/39	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤
40/59	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤
60/79	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤
80/94	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤	頤
22区	01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19
01/19	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚
20/39	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚
40/59	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚
60/79	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚
80/94	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚	鬚
23区	01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19
01/19	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞
20/39	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞
40/59	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞
60/79	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞
80/94	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞	鸞

## 2.2 K5 = Korean IRG Hanja Character Set 5th edition 2001

= The following document is numbered as Korea JTC1/SC2 N1866\_531

= p. 1

부록3 Ext.C1 등록 한국측 한자 출전전거 자료 목록

Num	c1_v20	ucode	KX Radical ucs code	KX Radical	k_source	Image	True ype Font	Evidence	Source Information
1	10261	4E17	2F03	丩	K5H00418	𠄎 𠄎			
2	08389	4E1A	2F04	乙	K5H00028	𠄎 𠄎	4E1A.jpg	朝鮮王朝實錄	
3	00462	4E1D	2F04	乙	K5H00005	𠄎 𠄎	4E1D.jpg	朝鮮王朝實錄	
4	11186	4E2C	2F07	亼	K5H00386	𠄎 𠄎			
5	15204	4E41	2F08	人	K5H00510	𠄎 𠄎	4E41.jpg	Korean History On-Line System Unified Code KC00122	
6	22232	4E43	2F08	人	K5H00136	𠄎 𠄎	4E43.jpg	朝鮮王朝實錄	
7	17133	4E51	2F08	人	K5H00094	𠄎 𠄎	4E51.jpg	朝鮮王朝實錄	
8	12248	4E63	2F08	人	K5H00162	𠄎 𠄎	4E63.jpg	韓史彙	
9	21072	4E6E	2F08	人	K5H00358	𠄎 𠄎	4E6E.jpg	Korean History On-Line System Unified Code KC00174	
10	22836	4E6F	2F08	人	K5H00357	𠄎 𠄎	4E6F.jpg	Korean History On-Line System Unified Code KC00170	
11	13782	4E78	2F08	人	K5H00091	𠄎 𠄎	4E78.jpg	朝鮮王朝實錄	
12	12721	4E7B	2F08	人	K5H00156	𠄎 𠄎	4E7B.jpg	南譜, 陽川許氏	
13	13690	4E8B	2F08	人	K5H00359	𠄎 𠄎	4E8B.jpg	Korean History On-Line System Unified Code KC00233	
14	09274	4E8C	2F08	人	K5H00508	𠄎 𠄎	4E8C.jpg	Korean History On-Line System Unified Code KC00219	
15	10347	4E94	2F08	人	K5H00509	𠄎 𠄎	4E94.jpg	Korean History On-Line System Unified Code KC00232	
16	17123	4E9D	2F0D	冫	K5H00198	𠄎 𠄎			
17	11527	4ED3	2F0F	几	K5H00286	𠄎 𠄎	4ED3.jpg	Korean History On-Line System Unified Code KC00274	
18	05177	4F0E	2F12	力	K5H00356	𠄎 𠄎	4F0E.jpg	Korean History On-Line System Unified Code KC00320	
19	20949	4F18	2F14	匕	K5H00419	𠄎 𠄎	4F18.jpg	Korean History On-Line System Unified Code KC00332	

부록3 Ext.C1 등록 한국측 한자 출전전거 자료 목록

Num	c1_v20	uocode	KX Radical ucs code	KX Radical	k_source	Image	True ype Font	Evidence	Source Information
419	13809	6050	2FC2	魚	K5H00187	鯨 鯨		6050.jpg	文選18 <音樂>下. <笙賦>
420	10463	606E	2FC2	魚	K5H00488	鯪 鯪		606E.jpg	Korean History On-Line System Unified Code KC04699
421	04664	60CC	2FC3	鳥	K5H00536	鷓 鷓		60CC.jpg	Korean History On-Line System Unified Code KC04712
422	05556	6111	2FC4	齒	K5H00443	齶 齶		6111.jpg	Korean History On-Line System Unified Code KC04724
423	04518	6127	2FCA	黑	K5H00411	黓 黓		6127.jpg	Korean History On-Line System Unified Code KC04760
424	13099	612B	2FCC	黓	K5H00556	黓 黓		612B.jpg	Korean History On-Line System Unified Code KC04764